

ROBUS®

EN

TAYLOR 9W IP44 LED DIMMABLE DOWNLIGHT, 3000K, 4000K, 6500K, C/W WHITE AND BRUSHED CHROME TRIMS RC9W923-01

PLEASE READ INSTRUCTION BEFORE COMMENCING INSTALLATION
AND RETAIN FOR FUTURE REFERENCES.

! Electrical products can cause death or injury, or damage to property.
If in any doubt about the installation or use of this product, consult a
competent electrician

Note:

Product technical information and specification may change over time
without prior notification. For the latest technical information please
visit our web site www.robus.com or robustdirect.com

-20°C < Ta < +40°C, 220-240V ~ 50/60Hz, Class II, IP44
Suitable for mounting on a normally flammable surface.
See website for compatible dimmer list: www.robus.com

Installation

1. Ensure mains supply is switched off before commencing work or changing
colour temperature.
2. Choose the white or brushed chrome trims you desired.
3. This luminaire requires a round hole Ø92mm cut into the ceiling for correct
installation.
4. Before cutting, ensure that the hole does not impinge on joists, pipe
work, cables or other building services.
5. Move switch on top of the fitting to select colour temperature: 3000K, 4000K or
6500K
6. Connect supply cables: Brown to Live, Blue to Neutral
7. Offer luminaire up to cut-out. Hold retention spring vertically against
fitting body, push fitting through the cut-out until the springs come down
on the upper side of the plasterboard. Ensure that the fitting is secure
and the bezel is tight against the ceiling

WARNING: DO NOT CHANGE CCT WHEN THE FITTING IS ON!!

The luminaire may be covered with mineral wool thermal insulation or glass wool
thermal insulation of the type described in EN 13162:2015. This applies to both solid
and blow over loose fill. If the installer wishes to use cellulose based loose insulation or
foam spray over insulation,
they must use a bell-shaped insulation cover over the luminaire. Although the fitting may
be safely covered with insulation material, we recommend that the luminaire be abutted
to but not covered with insulation material in order to maximise the lifetime of the
luminaire. Luminaire lifetime can be maximised by maintaining as low an operating
temperature as possible.

Information for the Product user:

1. Please note the requirement to dispose of Waste Electrical & Electronic
Equipment separately from household waste (WEEE marked with crossed out
wheelie bin symbol).
2. Please consider your role in contributing to re-use and recycling by returning
this product at end of life to a collection centre for waste electrical equipment or
a Civic Amenity site, or to a retail outlet from which you are purchasing a
replacement.
3. This equipment may contain substances that are hazardous to health and the
environment if disposed of carelessly. It is important that it is separated from
normal household waste and recycled in the WEEE chain
4. The "crossed out wheelie bin symbol" on a product indicates this equipment
must not be disposed of in normal household waste, but should be disposed of
according to local WEEE regulations

The Installation must be carried out by a qualified electrician

ROBUS®

NL

TAYLOR 9W IP44 DIMBARE LED-DOWNLIGHT, 3000K, 4000K, 6500K, C/W WITTE EN GEBORSTELDE CHROOMSTRIPPEN RC9W923-01

LEES DE INSTRUCTIES VOORDAT U BEGINT MET DE INSTALLATIE EN
HOU ZE BIJ VOOR LATER.

! Elektrische producten kunnen de dood of letsel veroorzaken of
eigendommen beschadigen. Als u twijfelt over de installatie of het
gebruik van dit product, raadpleeg dan een erkende elektricien

Opmerkingen:

Technische gegevens en specificaties van dit product kunnen zonder
voorafgaande kennisgeving wijzigen. Ga voor de meest recente
technische gegevens naar onze website www.ledgrouprobust.com of
robustdirect.com

-20°C < Ta < +40°C, 220-240V ~ 50/60Hz, Klasse II, IP44
Geschikt voor montage op normal ontvlambare oppervlakte
Raadpleeg de website voor compatibiliteitslijst van dimmers: www.ledgrouprobust.com

Installatie

1. Zorg dat het lichtnet is uitgeschakeld voordat u begint te werken of de
kleurtemperatuur wijzigt.
2. Kies de witte of geborstelde chroomstrippen.
3. Voor een correcte installatie van deze armatuur is een ronde uitsparing van Ø 92 mm
nodig in het plafond.
4. Ga voordat u begint met zagen na dat u geen leidingen, kabels of andere
voorzieningen van het gebouw kunt beschadigen.
5. Verplaats de schakelaar aan de bovenkant van het armatuur om de kleurtemperatuur
te kiezen: 3000K, 4000K of 6500K
6. Sluit de stroomkables aan: Bruin op Stroom, Blauw op Neutraal
7. Breng het armatuur tot aan het geboorde gat. Houd de borgring verticaal tegen de
behuizing van het armatuur, duw het armatuur door de uitsparing tot de veren naar
beneden komen tegen de bovenkant van de gipsplaat. Zorg dat het armatuur goed
vast zit en de afgeschuinde ring goed aansluit op het plafond.

WAARSCHUWING: WIJZIG DE CCT NIET WANNEER HET ARMATUUR AAN IS!!

Het armatuur kan worden bedekt met thermische isolatie van minerale wol of glaswol
van het type dat wordt beschreven in EN 13162:2015. Dit geldt zowel voor vaste als los
gespoten isolatie.
Als u gebruik wenst te maken van losse isolatie of schuim spray als isolatie, moet u een
bel vormige isolatie cover over het armatuur gebruiken.
Hoewel het armatuur veilig kan worden afgedekt met isolatiemateriaal, raden we aan
het isolatiemateriaal er tegen te leggen maar het armatuur er niet mee te bedekken om
de levensduur ervan te optimaliseren. De levensduur van het armatuur kan worden
gemaximaliseerd door de bedrijfstemperatuur zo laag mogelijk te houden.

Informatie voor de gebruiker van het product:

1. Hou bij het verwijderen van afval rekening met de regeling voor afgedankte elektrische
en elektronische apparatuur, gescheiden van gewoon huishoudelijk afval (AEEA,
pictogram van een kliko met een kruis erdoorheen).
2. Neem uw verantwoordelijkheid op het vlak van hergebruik en recycling door dit product
aan het einde van zijn levenscyclus in te leveren bij een inleverpunt voor elektronisch
afval, een milieupark of een winkel waar u een nieuw product koopt.
3. Deze apparatuur kan stoffen bevatten die gevaarlijk zijn voor de gezondheid en het
milieu indien ze onachtzaam wordt weggegooid. Het is belangrijk dat ze
gescheiden gehouden wordt van het normaal huishoudelijk afval en gerecycled wordt in
het netwerk voor AEEA.
4. Het pictogram van een kliko met een kruis erdoorheen op een product betekent dat dit
apparaat niet samen met het gewone huishoudelijk afval mag worden weggegooid,
maar dat het dient te worden verwijderd in overeenstemming met de lokale regelgeving
voor AEEA (afgedankte elektrische en elektronische apparatuur).

De installatie dient te worden uitgevoerd door een elektricien

ROBUS®

DE

TAYLOR 9W IP44 LED DIMMBARE DECKENEINBAULEUCHTE, 3000K, 4000K, 6500K, MIT VERKLEIDUNG IN WEISS ODER AUS GEBÜRSTETEMCHROM RC9W923-01

LESEN SIE DIE ANLEITUNG, BEVOR SIE MIT DER INSTALLATION BEGINNEN,
UND BEWAHREN SIE SIE FÜR DIE SPÄTERE VERWENDUNG AUF.

! Elektronikprodukte können Tod, schwere Verletzungen oder Sachschaden
verursachen. Bei Zweifeln hinsichtlich der Installation oder des Gebrauchs
konsultieren Sie einen qualifizierten Elektriker.

Hinweis:

Technische Produktinformationen und Angaben können sich im Lauf der Zeit
ohne weitere Mitteilung ändern. Besuchen Sie unsere Webseite
www.robus.com oder robustdirect.com für aktuelle technische Informationen.

-20°C < UT < +40°C, 220-240V ~ 50/60Hz, Klasse II, IP44
Geeignet zur Montage auf einer brennbaren Fläche
Siehe Webseite für die Dimmer-Kompatibilitätsliste: www.ledgrouprobust.com

Installation

1. Vergewissern Sie sich, dass die Stromzufuhr ausgeschaltet ist, bevor Sie mit der
Installation beginnen oder die Farbtemperatur verändern.
2. Wählen Sie die gewünschte Verkleidung in Weiß oder Chrom.
3. Für eine korrekte Installation muss für diese Leuchte ein Rundloch mit Ø 92 mm in
die Decke geschnitten werden.
4. Vergewissern Sie sich vor dem Ausschneiden, dass das Loch keine Rohre, Leitungen
oder andere Haustechnik beschädigt.
5. Bewegen Sie den Schalter oben auf der Leuchte, um die Farbtemperatur zu wählen:
3000K, 4000K oder 6500K.
6. Schließen Sie die Stromversorgung an: Braun an Stromführung, Blau an Neutral
7. Halten Sie die Leuchte an die ausgeschnittene Öffnung. Halten Sie die
Rückhaltefeder senkrecht gegen den Lampenkörper und schieben Sie die Lampe
durch die ausgeschnittene Öffnung, bis die Federn von oben gegen die
Gipskartonplatte stoßen. Achten Sie darauf, dass die Fassung fest sitzt und dass die
Einfassung bündig an der Decke abschließt.

WARNUNG: CCT NICHT BEI EINGESCHALTETER LAMPE WECHSELN!!

Die Leuchte kann mit einer Isolierung aus Mineral- oder Glaswolle abgedeckt werden,
der entsprechende Typ ist in EN 13162:2015 beschrieben. Das gilt sowohl bei festem
als auch bei losem Füllmaterial.

Wenn zusätzlich lose Isolierung oder Schaumisolierung verwendet werden soll, muss
eine glockenförmige Isolierung verwendet werden. Auch wenn die Lampe mit
Isolierungsmaterial gesichert ist, empfehlen wir, die Leuchte so zu installieren, dass sie
nirgendwo anstößt und nicht abgedeckt ist, um die Lebensdauer der Lampe zu
maximieren. Die Lampe-Lebensdauer kann maximiert werden, wenn Sie die
Betriebstemperatur so gering wie möglich halten.

Informationen für den Benutzer:

1. Beachten Sie, dass die Entsorgung von ausgedienten Elektro- und Elektronikgeräten
getrennt vom Hausmüll erfolgen muss (die Geräte sind mit dem Symbol einer
durchgestrichenen Tonne gekennzeichnet).
2. Beachten Sie Ihre Rolle im Wiederverwendungs- und Recycling-Zyklus, indem Sie
dieses Produkt am Ende der Nutzungsdauer bei einer Sammelstelle für
Elektronikaltgeräte oder einer städtischen Müllkippe, oder einer Verkaufsstelle, wo Sie
einen Ersatz besorgen, entsorgen.
3. Dieses Gerät kann Substanzen enthalten, die gesundheits- und umweltschädlich sind,
falls sie achtlos entsorgt werden. Es ist wichtig, dass es vom normalen Hausmüll
getrennt und in der Kette der Elektro-Altgeräte recycelt wird
4. Das „durchgestrichene Tonnen-Symbol“ auf einem Produkt bedeutet, dass dieses
Gerät nicht mit dem normalen Hausmüll, sondern gemäß der Entsorgungsvorschriften
für Elektro-Altgeräte entsorgt werden muss

Die Installation muss von einem Elektriker vorgenommen werden

PLAFONNIER ENCASTRÉ TAYLOR LED 9W À INTENSITÉ VARIABLE, IP44, 3000K, 4000K, 6500K, AVEC COLLERETTES BLANCHE ET EN CHROME BROSSÉ RC9W923-01

VEUILLEZ LIRE LES INSTRUCTIONS AVANT DE COMMENCER L'INSTALLATION ET CONSERVEZ-LES POUR TOUTES UTILISATIONS FUTURES.

Les produits électriques peuvent causer la mort, de graves blessures ou des dégâts matériels. Si vous avez des doutes sur l'installation ou sur l'utilisation de ce produit, veuillez consulter un électricien compétent.

Remarque :

Les informations techniques et caractéristiques peuvent changer au fil du temps sans notification préalable. Pour rester informé de ces possibles modifications, veuillez consulter le site internet www.robus.com ou robustirect.com.

-20°C < Ta < +40°C, 220-240V ~ 50/60Hz, Classe II, IP44

Approprié pour un montage sur une surface normalement inflammable.

Veuillez consulter la liste des dimmers compatibles sur notre site web: www.robus.com

Installation

1. S'assurer que l'alimentation secteur soit coupée avant d'entreprendre les travaux ou de changer la température de couleur.
2. Choisir entre la collerette blanche et la collerette en chrome brossé.
3. La bonne installation de ce luminaire nécessite le perçage d'un trou rond de Ø92mm dans le plafond.
4. S'assurer que le trou n'empiète pas sur les solives, les tuyaux, les câbles et autres canalisations avant de découper.
5. Actionner l'interrupteur en haut du luminaire pour sélectionner la température de couleur souhaitée : 3000K, 4000K ou 6500K.
6. Connecter les câbles d'alimentation : câble marron à L, câble bleu à N.
7. Positionner le luminaire dans le trou. Tenir les ressorts de maintien à la verticale contre le corps du luminaire, pousser le luminaire dans le trou percé jusqu'à ce que les ressorts se rabattent sur le côté supérieur de la plaque de plâtre. S'assurer que le luminaire tiende bien en place et que la collerette soit collée au plafond.

ATTENTION : NE PAS CHANGER LA TEMPÉRATURE DE COULEUR LORSQUE LE LUMINAIRE EST EN MARCHÉ !

Le luminaire peut être recouvert d'isolant thermique en laine minérale ou en laine de verre comme celui décrit par la norme EN 13162:2015. Cela s'applique aux isolants en vrac solides et soufflés.

Si l'installateur souhaite utiliser de l'isolant en vrac à base de cellulose ou de la mousse isolante, il doit poser une couverture isolante en forme de cloche au-dessus du luminaire. Bien que le luminaire puisse être recouvert sans danger avec un matériau d'isolation, il est préférable que le luminaire soit entouré et non pas recouvert de matériau isolant afin de maximiser sa durée de vie. La durée de vie d'un luminaire peut être optimisée en maintenant une température de fonctionnement aussi basse que possible.

Informations pour l'utilisateur du produit :

1. Veuillez, s'il vous plaît, noter l'importance de disposer des Déchets d'Équipement Électriques et Electroniques séparément des déchets ménagers (DEEE représenté par une poubelle barrée d'une croix).
2. Veuillez tenir compte de l'importance de votre contribution à la réutilisation et au recyclage de ce produit en fin de vie en le retournant dans un centre de collecte de déchets des équipements électriques ou dans le point de vente à partir duquel vous effectuez l'achat du produit de remplacement.
3. Cet équipement peut contenir des substances dangereuses pour la santé et l'environnement s'il est jeté n'importe où. Il est important de le séparer des ordures ménagères et le recycler dans une consigne DEEE appropriée.
4. La "poubelle barrée d'une croix" présent sur le produit indique que cet appareil ne doit pas être jeté dans les ordures ménagères mais doit être éliminé conformément à la réglementation DEEE locale.

L'installation doit être effectuée par un électricien qualifié

IT: AVVERTENZA – I dispositivi elettrici possono causare lesioni gravi o la morte o danneggiare l'apparecchio. In caso di dubbi sull'installazione o sull'utilizzo di questo prodotto, consultare un elettricista competente.

Assicurarsi che l'alimentazione principale sia spenta prima di effettuare interventi.

EST: HOIATUS! Elektritooted võivad põhjustada surma, raskeid vigastusi või varakahjustusi.

Kui teil on toote paigaldamisel või kasutamisel kahtlusi, küsige nõu asjatundlikult elektrikult.

Enne töö alustamist veenduge, et elektrivool oleks välja lülitatud.

SLK: UPOZORNENIE - Elektrické výrobky môžu spôsobiť smrť, vážne zranenie alebo škodu na majetku. Ak máte akékoľvek pochybnosti o inštalácii tohto výrobku, poraďte sa s kvalifikovaným elektrikárom. Pred začatím práce skontrolujte, že je hlavný zdroj

elektrického napájania vypnutý.

